



Związek Harcerstwa Polskiego, pgk Hufiec "Watra" Szczep "Rzecha"

BIWAK *Winterkude* Montreal 2012



GDZIE I KIEDY:

Biwak odbędzie się w dniach od piątku 17-go lutego do poniedziałku 20-go lutego, 2012 (dokładne godziny zostaną podane na tydzień przed wyjazdem). Miejsce spotkania będzie w piątek na Greyhound Bus Station (Bay St./ Dundas St. W) w Toronto.

MIEJSCE: Polish White Eagle Society (Polish Hall), 1956 rue Frontenac Montreal, QC.

UWAGI: Każdy uczestnik musi przywieźć ze sobą mundur, manaszkę, śpiwór, materac dmuchany i ciepłą odzież.

KOSZT: \$100.00/za osobę - transport Megabus Transportation wliczony

Czuwaj!
phm. Agata Zubor
416-803-7696
rzecha@live.ca



(Proszę wypełnić, odciąć i oddać)

ZGŁOSZENIA DO DRUHNY Agaty Zubor

SZCZEP RZEKA

Biwak *Winterkude* 17-20 luty, 2012

Apelujemy do wszystkich uczestników, jak również do rodziców wysyłających swoje dzieci na biwak o nie przywrócenie ze sobą żadnych elektronicznych rzeczy, drogich ubrań, większych sum pieniędzy lub czegokolwiek, co mogłoby mieć dużą wartość. Nasza organizacja nie jest w stanie dopilnować wszystkich osobistych rzeczy harcerki i harcerzy. Nie bierzemy odpowiedzialności za rzeczy zaginione.

Pozwalam mojej córce _____ wziąć udział w biwaku w dniach **17-20 luty, 2012** w Montrealu, Quebec.

_____ Załączam opłatę na **biwak w wysokości \$100.00**

_____ Przywiozę córkę w piątek na Greyhound Bus Terminal (Bay St. / Dundas St. W) Toronto, Ontario 17-go lutego 2012 i odbiorę z Islington Subway station w poniedziałek, 20-go lutego, 2012.

Lub

Imię: _____ tel: _____ przywiezie/odbierze moją córkę.

Poczytał(em/am) formę - podpis rodzica lub opiekuna

data

ZWIĄZEK HARCERSTWA POLSKIEGO
Polish Scouting Association in Canada
Permission Form / Pozwolenie
Biwak "Winterlude" Montreal, QC
February 17-20, 2012

Szczep Rzeka
(jednostka)

Participant's Name: _____ Stopień: _____

Date of Birth (M/D/Y): _____ Health Card Number: _____

Participant's Home Address: _____

City: _____ Province: _____ Postal Code: _____ Home Phone: _____

Allergies: _____

Parent(s)/Guardian Names: _____

Contact E-mail address: _____

Mother's Work/Mobile Phone #: _____ Father's Work /Mobile Phone: _____

Emergency Contact Name: _____ Emergency Contact Number: _____

PERMISSION / POZWOLENIE

I give permission for _____ to take part in the
(participant's Name & Surname)

POLISH SCOUTING PROGRAM IN TORONTO, Trip to Montreal QC, staying at the Polish White Eagle Society (Polish Hall), 1956 rue Frontenac Montreal, QC. from February 17 to 20, 2012, and to participate in all Winterlude Festivities in Montreal.

Please specify if certain activities your daughter is unable to participate due to health issues or specify food allergies.

I release and agree to indemnify and hold harmless the Polish Scouting Association, its units, members and volunteers from any liability concerning my Participant child's involvement in approved scouting activities.

I understand that photographs may be taken during this scouting activity by the organizers, and the resulting images may be used in the Association's brochures and promotional materials including the Association's websites, without further notice to me, and I consent to such use of the photos.

I understand that, in the event my child is sent home due to a violation of the standards of conduct, I will bear all costs of the transport home and I acknowledge that I will receive no reimbursement of scouting or activity fees.

Parent's/Guardian's signature: _____ Date: _____

Parent's/Guardian's name (please print): _____

By signing below, I agree to abide by all rules, regulations and procedures and standards of conduct as prescribed by the Polish Scouting Association and its units.

Participant's signature: _____ Date: _____